

CCTEVO *TUNABLE DALI 8*



DWN 105

15W Sorgente Led / Led source
19W Apparecchio / Fixture

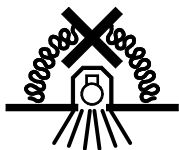
COD. 1T9506DA8
COD. 1T9507DA8
COD. 1T9509DA8
COD. 1T9510DA8
COD. 1T9506DA8TR
COD. 1T9507DA8TR

DWN 160

30W Sorgente Led / Led source
33W Apparecchio / Fixture

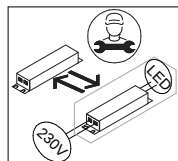
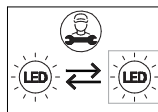
COD. 1T9500DA8
COD. 1T9501DA8
COD. 1T9503DA8
COD. 1T9504DA8
COD. 1T9500DA8TR
COD. 1T9501DA8TR

220-240V - 50/60Hz 



L'apparecchio non deve, in alcuna circostanza, essere coperto con materiale isolante o similare.

The luminaire shall, under no circumstances, be covered with insulating matting or similar material.



In caso di dubbi sulla simbologia, riferirsi al catalogo o al sito web.

If in doubt about the symbols refer to catalog or website

SISTEMA TUNABLE / TUNABLE SYSTEM

Regolazione temperatura di colore da 2700K min. a 5000K max. Ra90
Kit controllo DALI DT8 (NON INCLUSO)

Color temperature adjustment from 2700K min. to 5000K max. Ra90
DALI DT8 control kit (NOT INCLUDED)

RG1 secondo norma IEC/TR 62778:2014 / RG1 in accordance with IEC/TR 62778:2014
RG1 selon la norme IEC/TR 62778:2014 / RG1 nach der norm IEC/TR 62778:2014
RG1 enlight IEC/TR 62778:2014 / RG1 volgens IEC/TR 62778:2014
RG1 de acordo com norma IEC/TR 62778:2014

(I)	Lasciare una copia di queste istruzioni al responsabile della manutenzione.
(GB)	Please leave a copy of these instructions to the person responsible for the maintenance of the installation.
(F)	Laisser une copie de ces instructions au responsable de l'entretien du système
(D)	Dieses Hinweisblatt muss von dem Verantwortlichem der Wartung aufbewahrt werden
(S)	Lämnna en kopia av dessa instruktioner till underhållschefen.
(E)	Entregar una copia de estas instrucciones al responsable de la instalacion.
(عربي)	يرجى ترك نسخة من ارشادات وتعليمات التركيب للفني المسنول عن برنامج الصيانة
(RU)	Пожалуйста, сохраните копию инструкции у лица, ответственного за обслуживание установленного оборудования.
(中国)	请给负责安装维护的人员保留或转达一份说明书。
(I)	L'apparecchio deve essere installato da personale qualificato. L'azienda declina ogni responsabilità qualora l'installazione non avvenga secondo le norme vigenti.
(GB)	This fixture must be installed by a qualified electrician . Targetti is not responsible if its fixtures are not installed according to local safety standards.
(F)	L'appareil doit être installer par électriciens qualifiés. Targetti ne peut pas être responsable pour toutes les installations qui ne respectent pas les normes de sécurité en vigueur.
(D)	Das Gerät muss von Elektroinstallateuren montiert werden. Targetti ist nicht verantwortlich, wenn die Montage nicht gemäß der Sicherheitsvorschriften stattfindet.
(S)	Apparaten ska installeras av kvalificerad personal. Företaget fransäger sig allt ansvar om installationen inte sker enligt gällande föreskrifter.
(E)	El aparato debe ser instalado por electricistas cualificados. Targetti no se responsabilizara de todas las instalaciones que no respeten las normas da seguridad en vigor.
(عربي)	الشركة المصنعة لاتتحمل اي مسئولية قانونية في حالة عدم تركيب الجهاز حسب الارشادات والمواصفات المعمول بها يجب تركيب هذا الجهاز عن طريق الفني المختص فقط
(RU)	Сохраните этикетку от оригинальной упаковки на случай возможного будущего обращения в компанию.
(中国)	该灯具应由有资质的电工安装；如果灯具没有按照本国的安全规范安装，TARGETTI将不承担相关法律责任
(I)	Conservare l'etichetta dell'imballo originale per eventuali reclami futuri.
(GB)	Keep the label of the original packaging for the eventual future claims.
(F)	Garder l'étiquette de l'emballage original pour éventuelles réclamations futures.
(D)	Die Etikette der Originalverpackung muss für eventuelle zukünftige Reklamationen aufbewahrt werden.
(S)	Håll etiketten på originalförpackningen för eventuella framtida krav.
(E)	Conservar la etiqueta del embalaje original para posibles reclamaciones.
(عربي)	يرجى الحفاظ على الملصق الموجود على العلبة الأصلية لاستعمالها في حالة اي تقديم شكوي في المستقبل
(RU)	Сохраните этикетку от оригинальной упаковки на случай возможного будущего обращения в компанию.
(中国)	请保持好原始包装上的标签
(I)	Per la sostituzione del modulo led o dell'intero apparecchio contattare la nostra assistenza clienti all'indirizzo technical@targetti.com
(GB)	To replace the LED module or the entire luminaire, contact our customer service at technical@targetti.com
(F)	Pour remplacer le module LED ou l'ensemble du luminaire, contactez notre service client à technical@targetti.com
(D)	Um das LED-Modul oder die gesamte Leuchte auszutauschen, wenden Sie sich an unseren Kundendienst unter Technical@targetti.com
(S)	För att byta ut LED-modulen eller hela armaturen, kontakta vår kundtjänst på technical@targetti.com
(E)	Para reemplazar el módulo LED o la luminaria completa, comuníquese con nuestro servicio al cliente en technical@targetti.com
(عربي)	في حالة الحاجة تغيير مصدر الإضاءة (LED) أو الكشف بالكامل ، يرجى الإتصال بمكتب خدمة الزبائن على الإيميل technical@targetti.com
(RU)	Для замены LED модуля или всего светильника пожалуйста свяжитесь с нашей технической службой technical@targetti.com
(中国)	如需替换LED模组或者整个灯具，请联系客服：technical@targetti.com

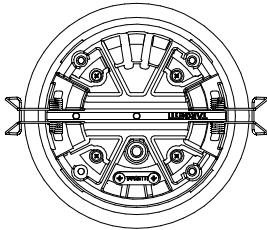
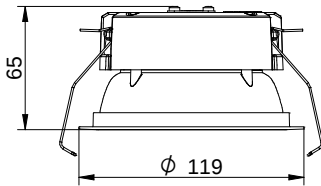
- ① Attenzione nell'area di prodotto del sito web - www.targetti.com - potrebbe essere disponibile una versione più aggiornata del presente manuale
- GB Attention in the product area of the website - www.targetti.com - could be available one most updated version of this manual
- F Attention, dans l'aire du produit du site web - www.targetti.com - il pourrait être disponible une version plus récente de ce manuel
- D Achtung, in der produktspalte www.targetti.com koennte eine ueberarbeitete version dieser anleitung zur verfuegung stehen
- S Försiktighet i produkten enligt webbplatsen - www.targetti.com, det kan finnas en mer aktuell version av manualen på produktområdet på web-sidan
- E Para más información acerca del producto puede visitar nuestra página web - www.targetti.com - podría estar disponible una versión más actualizada del presente manual
- انتباه: في صفحة المنتجات على الموقع - www.targetti.com - قد يتوفر إصدار أحدث من هذا الكتيب
- RU АКТУАЛЬНАЯ ВЕРСИЯ ИНСТРУКЦИИ ДОСТУПНА ДЛЯ ЗАГРУЗКИ В РАЗДЕЛЕ PRODUCTS САЙТА www.targetti.com
- 中国 请注意官网的产品介绍栏，可获得产品的最新版本-www.targetti.com

This product contains a light source of energy efficiency class < <https://www.targetti.com/en/Site-Search> >
 Questo prodotto contiene una sorgente luminosa di classe di efficienza energetica < <https://www.targetti.com/it/Cerca-nel-sito> >
 Ce produit contient une source lumineuse de classe d'efficacité énergétique < <https://www.targetti.com/fr/Chercher-sur-le-site> >
 Dieses Produkt enthält eine Lichtquelle der Energieeffizienzklasse < <https://www.targetti.com/de/Auf-der-Seite-suchen> >
 Este producto contiene una fuente de luz de clase de eficiencia energética < <https://www.targetti.com/es/Busca-en-el-sitio-web> >

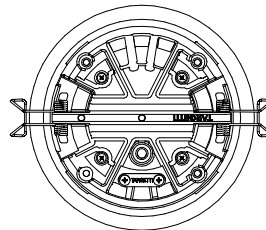
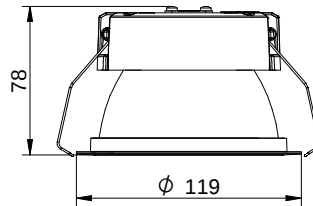
- I Avere cura di maneggiare la parte riflettente solo con guanti e nel caso di pulizia utilizzare cotone idrofilo applicando una pressione leggera.
 Per rimuovere solo polvere si consiglia l'uso di aria compressa spray
- GB Handle the reflective part only with gloves, and in case of cleaning, use cotton wool while applying light pressure. To remove only dust, it is recommended to use compressed air spray
- F Veillez à manipuler la partie réfléchissante uniquement avec des gants et, en cas de nettoyage, utilisez du coton hydrophile en appliquant une légère pression. Pour enlever uniquement la poussière, il est recommandé d'utiliser de l'air comprimé en spray.
- D Achten Sie darauf, den reflektierenden Teil nur mit Handschuhen zu handhaben und im Falle einer Reinigung Watte mit leichtem Druck zu verwenden. Um nur Staub zu entfernen, wird die Verwendung von Druckluftspray empfohlen
- S Var försiktig med att hantera den reflekterande delen endast med handskar och vid rengöring använd bomullstussar med lätt tryck.
 För att ta bort endast damm rekommenderas användning av tryckluft på sprayflaska
- E Tenga cuidado de manejar la parte reflectante solo con guantes y, en caso de limpieza, utilice algodón hidrófilo aplicando una presión ligera.
 Para eliminar solo el polvo, se recomienda el uso de aire comprimido en spray.
- تعامل مع الجزء العاكس فقط باستخدام القفازات، وعند التنظيف استخدم القطن الطبي مع تطبيق ضغط خفيف. لإزالة الغبار فقط، يُنصح باستخدام هواء مضغوط على شكل رذاذ
- RU Обращайтесь с отражающей частью только в перчатках. В случае очистки используйте гидрофильную вату, применяя легкое давление.
 Для удаления только пыли рекомендуется использовать аэрозоль со сжатым воздухом.
- 中国 小心仅用手套处理反射部分，如果需要清洁，使用轻轻施压的棉花球。仅去除灰尘时，建议使用喷雾压缩空气。

CCTEVO tunable

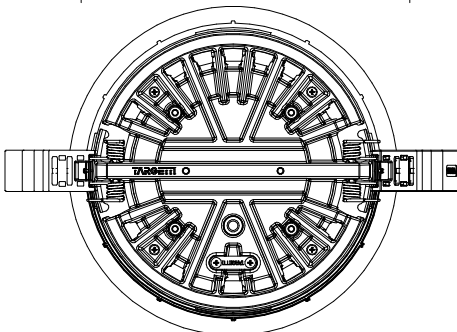
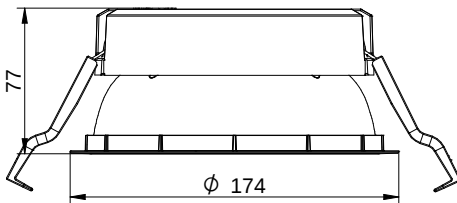
105



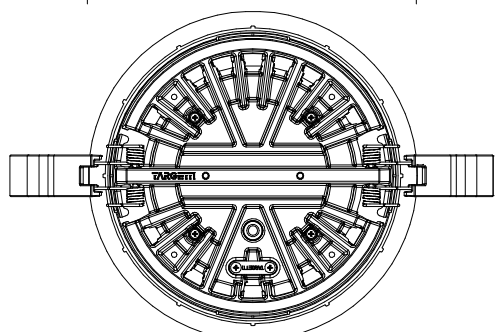
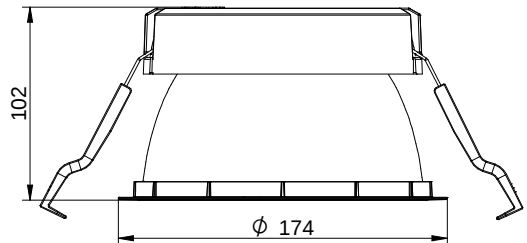
105 UGR



160

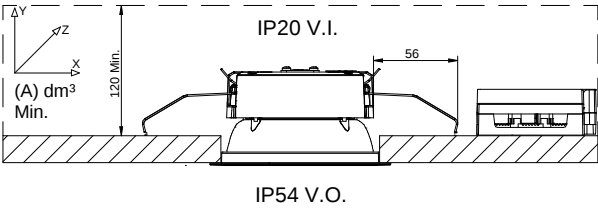


160 UGR

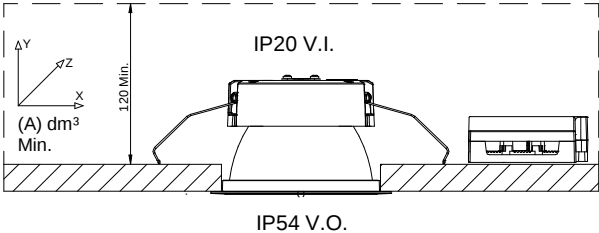


CCT EVO	105	105 UGR	160	160 UGR
(A) dm ³ Min.	22		40	

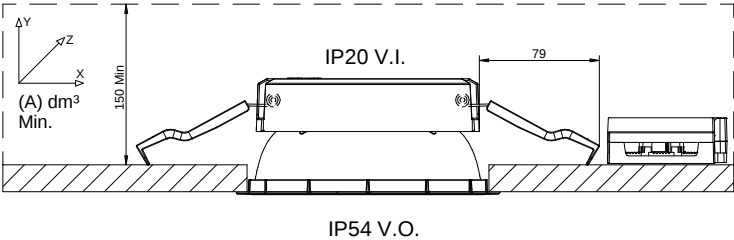
105



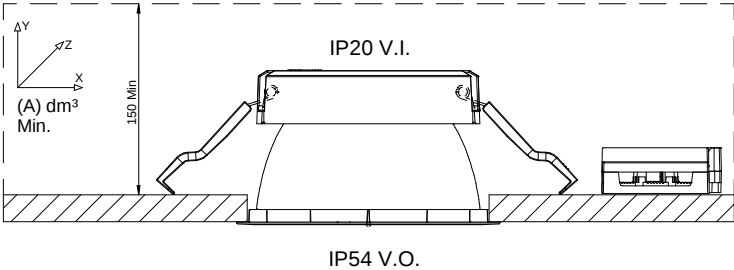
105
UGR



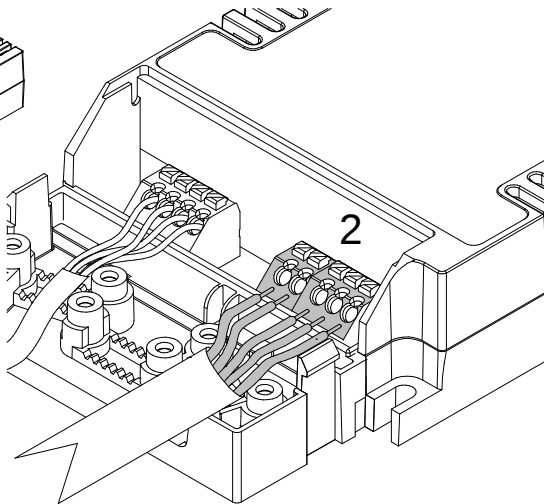
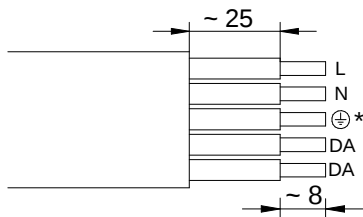
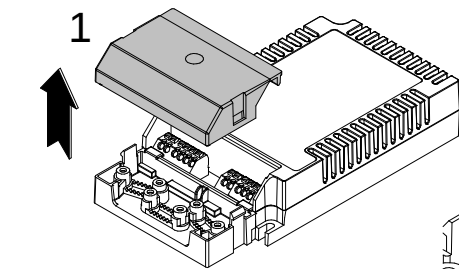
160



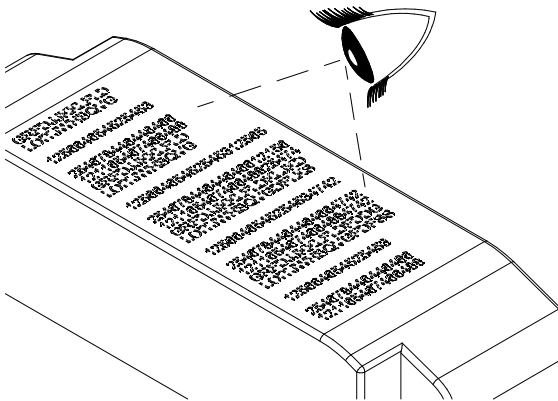
160
UGR



Alimentazione / Power supply



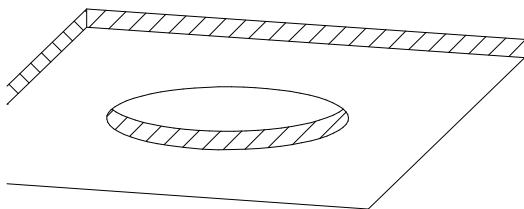
H05VV-F --mm² Max



*

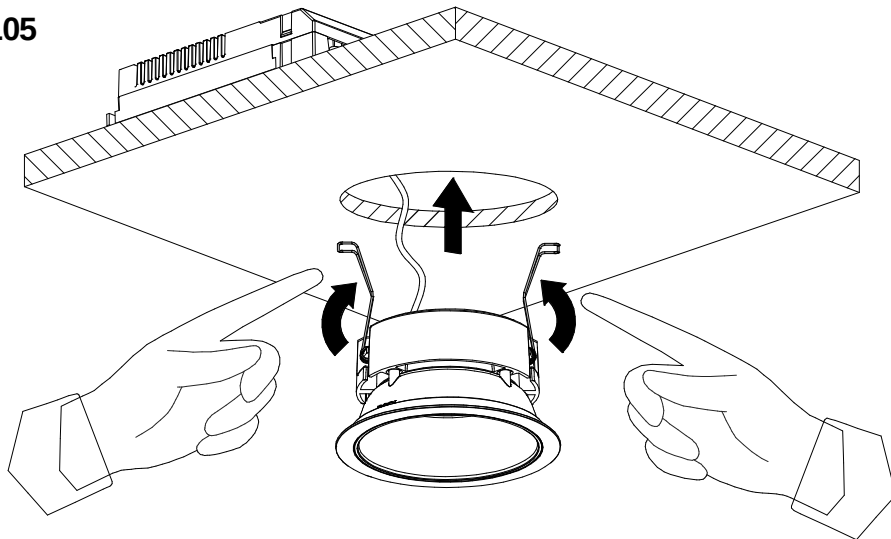
- (I) L'apparecchio è conforme alla classe di isolamento II, secondo la EN60598-1.
Qualora sia presente un alimentatore con morsetto per la terra funzionale è necessario collegarla.
- (GB) The luminaires complies with insulation class II, according to EN60598-1.
If there is a power supply with a terminal for the functional earth, it must be connected.
- (F) L'appareil est conforme à la classe d'isolation II, conformément à la norme EN60598-1.
S'il existe une alimentation avec une borne pour la terre fonctionnelle, celle-ci doit être connectée.
- (D) Das Gerät entspricht der Isolationsklasse II nach EN60598-1.
Wenn eine funktionierende Stromversorgung mit einer Klemme für die Erde vorhanden sein sollte, muss diese angeschlossen werden.
- (S) Apparatet uppfyller isoleringsklass II enligt EN60598-1.
Om det finns en strömförsörjning med en kontakt för funktionell jord, måste den anslutas.
- (E) El aparato cumple con la clase de aislamiento II, según EN60598-1.
Si tiene una fuente de alimentación con terminal para la toma de tierra, es necesario conectarla.
- (عربي) جهاز الإنارة مطابق لمواصفات العزل من الفئة الثانية Class II المرتبطة بالمواصفات القياسية EN60598-1.
في حالة استعمال مصدر طاقة/محول مزود بخاصية التوصيل الأرضية، فيجب العمل على توصيلها بالشكل المطلوب.
- (RU) Светильники соответствуют классу изоляции II в соответствии с EN60598-1.
Подходят для использования с источниками питания с защитным заземлением
- (中国) 该灯具符合 EN60598-1标准绝缘等级二级，若电源需要实现功能接地，则必须连接

DOWNLIGHT

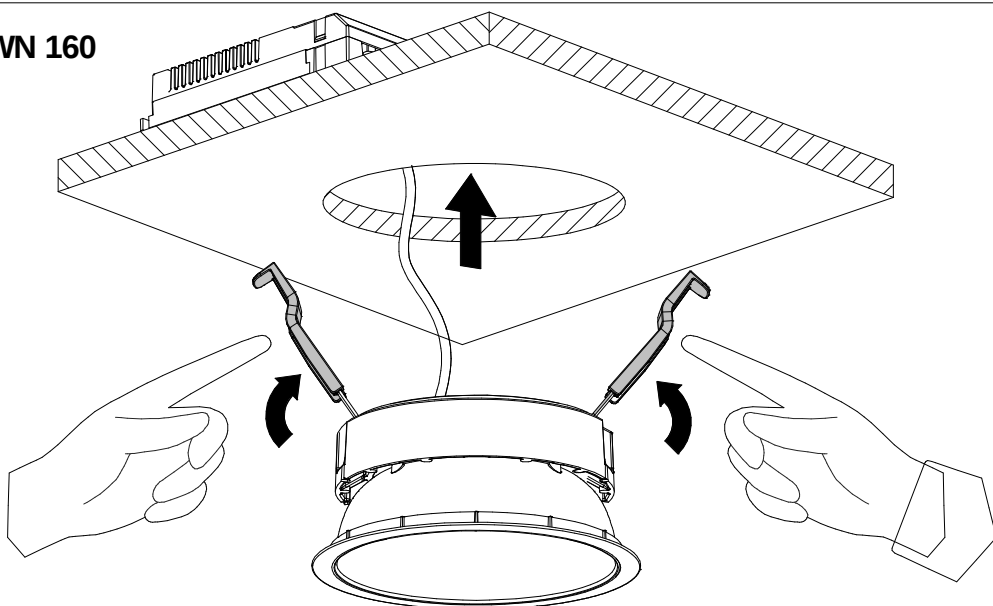


	105	160
	Ø 105mm	Ø 156mm

DWN 105

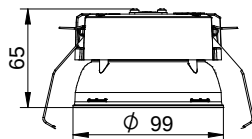


DWN 160

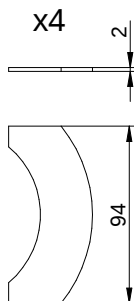
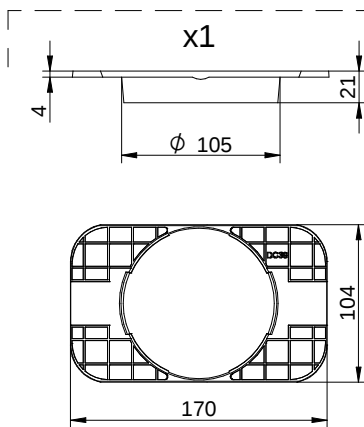
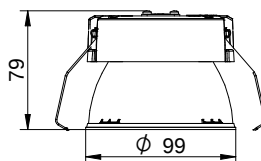


TRIMLESS

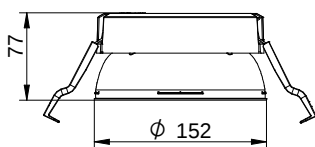
105



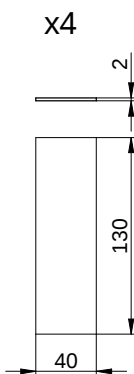
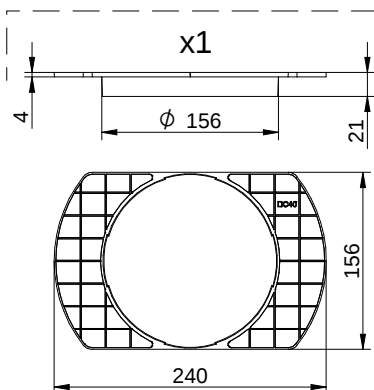
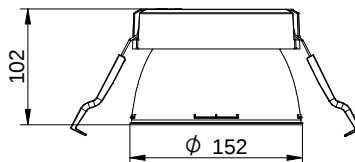
105 UGR



160



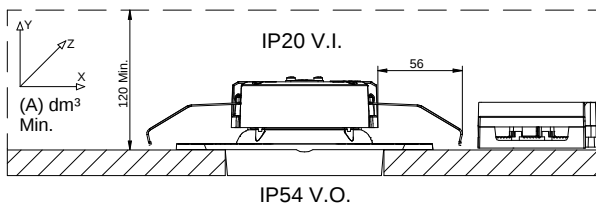
160 UGR



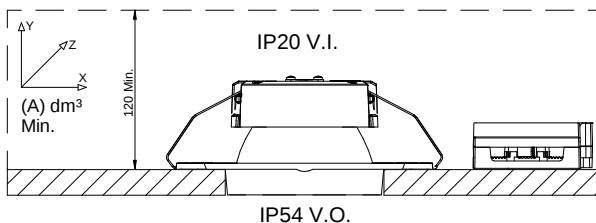
TRIMLESS

CCT EVO	105	105 UGR	160	160 UGR
(A) dm ³ Min.	22		40	

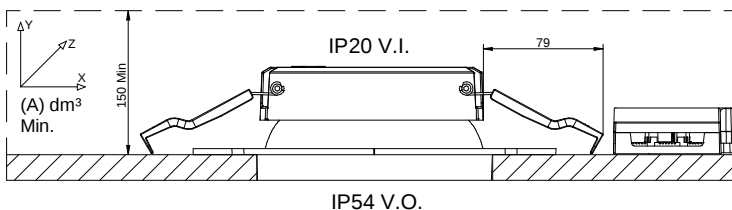
105



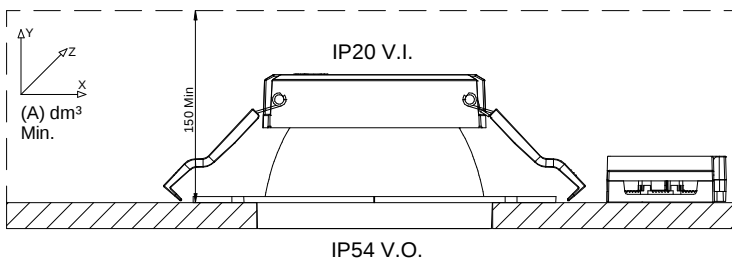
105
UGR



160

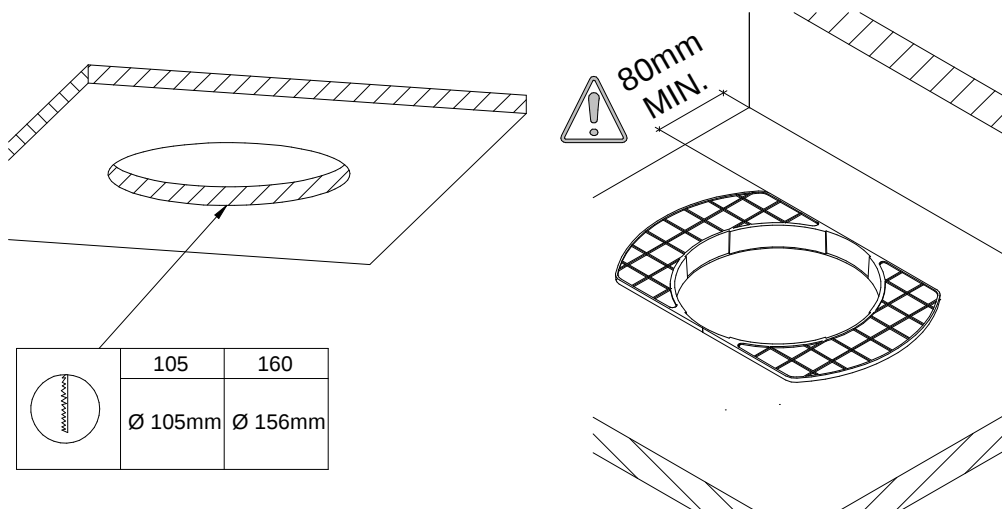


160
UGR



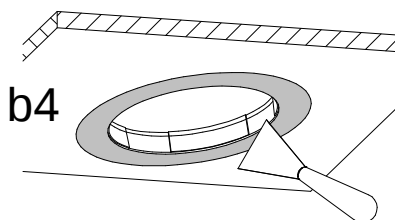
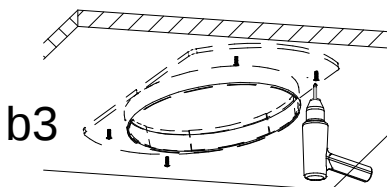
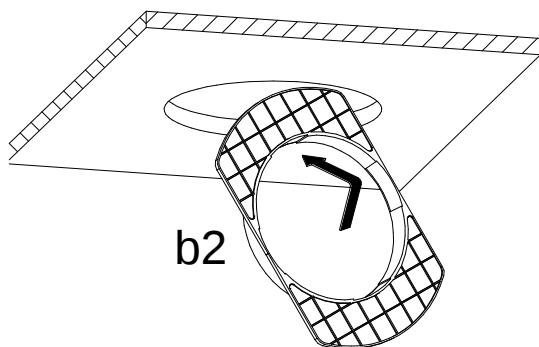
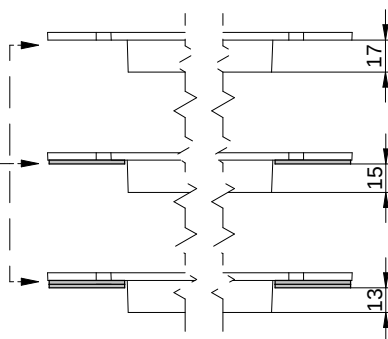
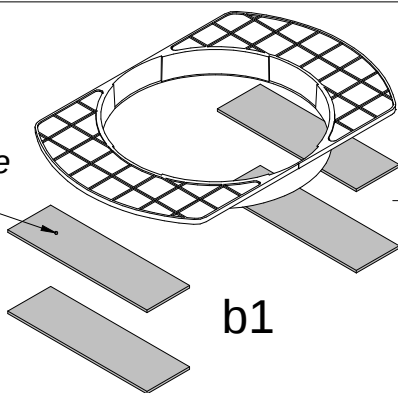
A

TRIMLESS

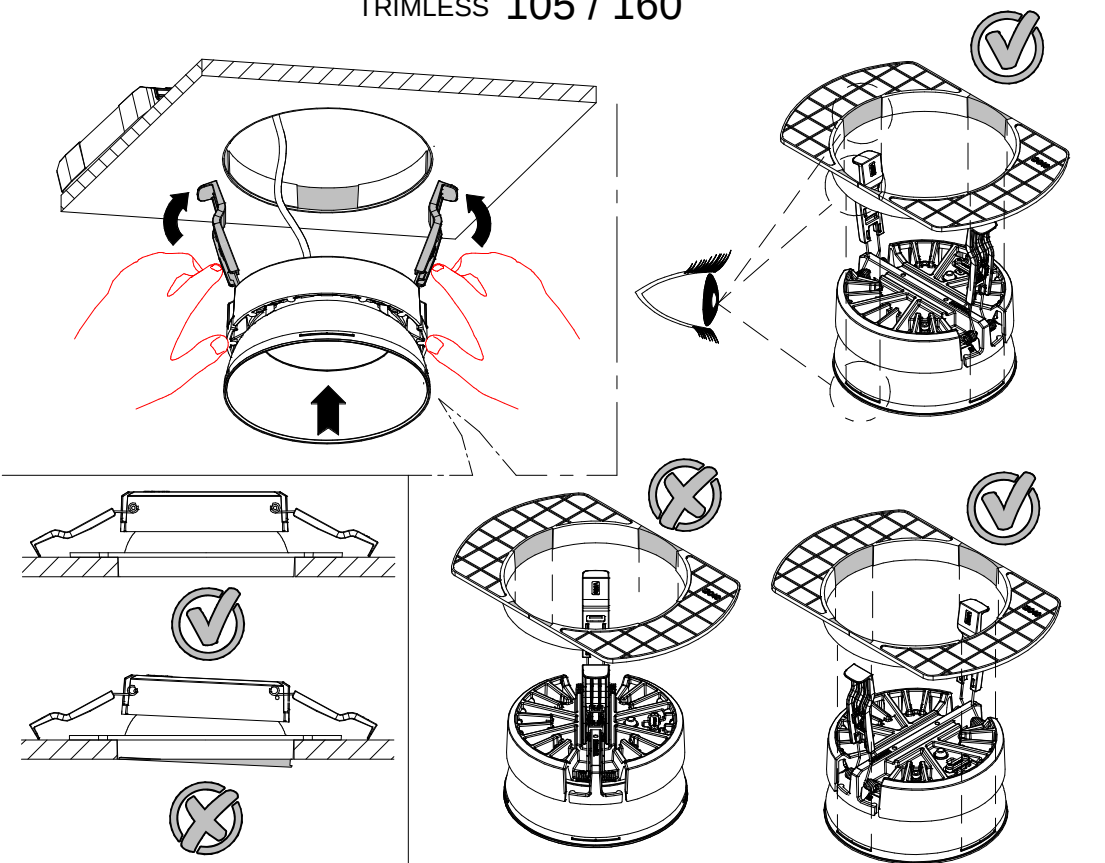


B

Lato adesivo
Adhesive side



TRIMLESS 105 / 160



SMONTAGGIO / REMOVAL

